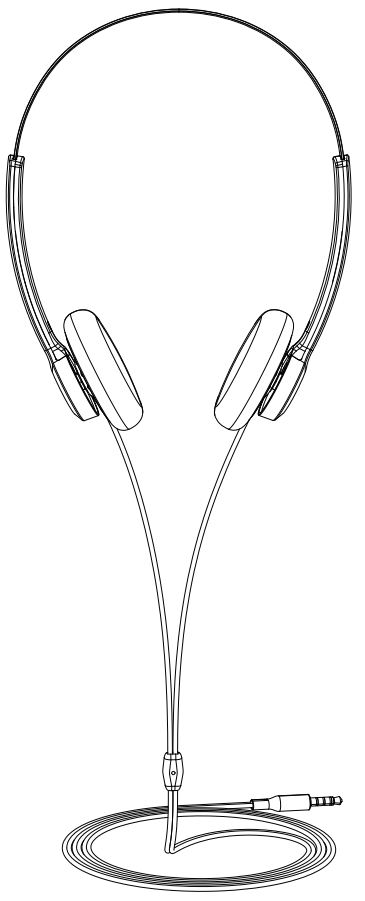
展开尺寸：340 x 228 mm 折叠：76 x 113.3 mm

M-206 CF



FR Manuel de l'utilisateur
GB User Manual
PT Manual do Utilizador
DE Benutzerhandbuch
ES Manual de instrucciones
IT Manuale di istruzioni
NL Handleiding



FR Lire attentivement les instructions avant de faire fonctionner l'appareil.

GB Read the instructions carefully before operating the unit.

PT Leia este manual com atenção antes de qualquer utilização.

DE Bitte lesen sie dieses Handbuch vor dem Gebrauch des Gerätes sorgfältig durch.

ES Antes de utilizar este aparato, lea atentamente las siguientes instrucciones.

IT Leggere attentamente questo manuale prima di utilizzarel'apparecchio.

NL Lees deze handleiding aandachtig voor u het toestel gebruikt.

FR CASQUE STÉRÉO

CASQUE

- Transducteurs magnétiques haute performance en néodyme de 30 mm pour des basses profondes.
- Arceau réglable pour un maximum de confort
- Prise jack stéréo 3,5 mm plaquée or

ACCESSOIRE



Adaptateur audio USB-C vers prise jack de 3,5 mm x 1

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Impédance	32Ω
Réponse en fréquence	20-20KHz
Sensibilité	96±3dB
Longueur du câble	1.2m
Poids	60g

Afin de réduire les risques de lésions auditives, n'écoutez pas de la musique à un volume élevé pendant longtemps.

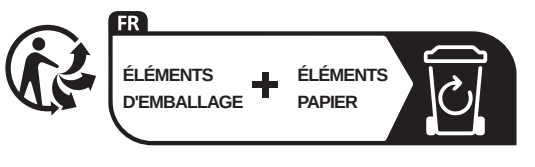
Tension de sortie maximum ≤ 150mV
Tension caractéristique large bande ≥ 75mV

ATTENTION

- Ne placez pas de sources de flammes nues, telles que des bougies allumées sur l'appareil.
- Utilisez cet appareil sous un climat tempéré.
- Ne pas exposer l'appareil à des gouttes d'eau ou éclaboussures.
- Ne placez pas d'objets remplis de liquides, tels que verre, vase ou objets similaires sur l'appareil.
- Les petites pièces fournies avec ce produit peuvent représenter un risque d'étouffement. Ce produit n'est pas conçu pour être utilisé par des enfants en bas âge et tenu hors de portée des enfants de moins de 3 ans.
- Ne pas utiliser pendant la conduite. L'utilisation d'écouteurs pendant la conduite du véhicule n'est pas recommandée, voire illégale dans certaines zones.
- Un niveau de volume trop élevé peut entraîner une perte auditive.
- La température ambiante de fonctionnement maximale de l'appareil est de 35 °C.

Si vous souhaitez vous débarrasser de cet appareil, pensez à le recycler dans une décharge pour appareils ménagers électriques. Renseignez-vous pour connaître votre centre de recyclage le plus proche. Informez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour de plus amples détails. (Directive sur les Déchets des équipements électriques et électroniques)

Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri, pour en savoir plus:
www.quefairedemesdechets.fr





NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France
contact@muse-europe.com

CE

GB STEREO HEADPHONES

HEADPHONES

- High-performance 30mm neodymium driver units deliver deep bass sound
- Adjustable headband for maximum comfort
- Gold-plated 3.5mm stereo plug

ACCESSORY



USB-C to 3.5mm Audio adapter x1

SPECIFICA TIONS

Impedance	32Ω
Frequency Range	20-20KHz
Sensitivity	96±3dB
Cord length	1.2m
Weight	60g

To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.

Maximum output voltage ≤150mV
Wide Band Characteristic Voltage ≥75mV

WARNING!

- Do not place naked flame sources, such as lighted candles on the apparatus.
- The use of apparatus in moderate climates.
- Do not expose this appliance to dripping or splashing water.
- Do not place objects filled with liquids, such as glass, vase on the device.
- The small parts included with this product can be a choking hazard. This product is not in tended for use by small children and should be kept away from children under 3 years of age.
- Do not use while driving. Use of earphones while operating a vehicle is not recommended and illegal in some areas.
- Excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss.
- The apparatus' maximum operating ambient temperature is 35°C.

If at any time in the future you should need to dispose of this product please note that Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice. (Waste Electrical and Electronic Equipment Directive)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France
contact@muse-europe.com

CE

PT AUSCULTADORES ESTÉREO

AUSCULTADOR

- Transdutores magnéticos de elevado desempenho em neodímio de 30 mm paraos graves profundos.
- Arco regulável para conforto máximo.
- Ficha jack estéreo 3,5mm plana ou.

ACESSÓRIO



USB-C para 3,5 mm Adaptador de áudio x1

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Impedância	32Ω
Resposta em frequência	20-20KHz
Sensibilidade	96±3dB
Comprimento do cabo	1.2m
Peso	60g

Para prevenir possíveis danos auditivos, não escute em volumes muito altos por longos períodos de tempo.

Tensão máxima de saída ≤ 150mV
Tensão específica de amplitude de banda ≥ 75mV

ATENÇÃO

- Não coloque qualquer fonte de calor, como uma vela acesa, sobre ou na proximidade do aparelho.
- Utilize este aparelho num clima temperado.
- Não exponha o aparelho a salpicos ou a humidade.
- Não coloque objectos que contenham líquido, como uma jarra, sobre ou na proximidade do aparelho.
- As peças pequenas que acompanham esse produto criam o

展开尺寸：340 x 228 mm 折叠：76 x 113.3 mm

risco de acidentes de asfixia. Esse produto não foi criado para ser utilizado por crianças pequenas e deve ser mantido longe de crianças menores de 3 anos.
- Não utilize enquanto estiver dirigindo. O uso de fone de ouvido durante a condução de veículos não é recomendado e é considerado ilegal em alguns lugares.
- Um nível de volume demasiado alto pode levar a perdas auditivas.
- A temperatura ambiente máxima de funcionamento do aparelho é de 35°C.

Caso pretenda descartar-se deste aparelho, proceda à sua reciclagem num centro de recolha para electrodomésticos. Procure obter informações sobre o centro de reciclagem mais próximo. Informe - se junto das autoridades locais ou do seu r evendedor local para a obtenção de pormenores adicionais (Directiva sobre os Resíduos dos Equipamentos Eléctricos e Electrónicos).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France
contact@muse-europe.com

DE STEREO-KOPFHÖRER

KOPFHÖRER
- Leistungsstarke 30 mm-Neodym-Magnete für tiefe Bässe
- Einstellbarer Bügel für einen maximalen Komfort
- 3,5 mm-Stereoanschluss; mit Gold überzogen

ZUBEHÖR



USB-C-zu-3,5-mm-Audioadapter x1

TECHNISCHE DATEN

Impedanz	32Ω
Frequenzantwort	20-20KHz
Empfindlichkeit	96±3dB
Kabellänge	1.2m
Gewicht	60g

Um mögliche Gehörschäden zu vermeiden, sollten Sie nicht über längere Zeit bei hohen Lautstärken Musik hören.

Max. Ausgangsleistung ≤ 150mV
Charakteristische Breitbandspannung ≥ 75mV

ACHTUNG
- Stellen Sie keine Wärmequelle wie eine angezündete Kerze auf oder in der Nähe des Geräts ab.
- Verwenden Sie dieses Gerät in klimatisch gemäßigter Umgebung.
- Setzen Sie das Gerät niemals Wasserspritzern oder Feuchtigkeit aus.
- Stellen Sie kein mit Wasser gefülltes Gefäß, wie z. B. Vasen, in der Nähe des Geräts ab.
- Die Kleinteile, die in diesem Produkt enthalten sind, können verschluckt werden. Dieses Produkt ist nicht für die Benutzung durch Kleinkinder geeig - net und muss in ausreichender Entfernung von Kindern unter 3 Jahren gehalten werden.
- Verwenden Sie das Gerät nicht während der Fahrt. Verwendung von Ohrhörern während des Fahrens wird nicht empfohlen und ist in verschiedenen Ländern untersagt.
- Eine zu hohe Lautstärke kann zu einem Gehörverlust führen.
- Die maximale Umgebungstemperatur für den Betrieb des Geräts beträgt 35°C.

Wenn Sie dieses Gerät entsorgen möchten, denken Sie daran, es bei einer Sammelstelle für elektrische Haushaltsgeräte zu entsorgen. Erkundigen Sie sich nach Ihrer nächstgelegenen Wertstoffsammelstelle. Für detaillierte Informationen wenden Sie sich an die örtlichen Behörden oder an Ihren Händler. (Richtlinie über elektrische und elektronische Abfallgeräte).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France
contact@muse-europe.com

ES AURICULARES ESTÉREO

CASCOS
- Conductores magnéticos de alto rendimiento en neodimio de 30 mm para graves profundos.
- Diadema ajustable para su máximo confort.
- Plug estéreo de 3,5mm chapado en oro.

ACCESORIO



1 adaptador de audio USB-C a 3,5 mm

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Impedancia	32Ω
Gama de frecuencia	20-20KHz
Sensibilidad	96±3dB
Longitud de cable	1.2m
Peso	60g

Para evitar posibles daños en el oído, no escuche a un volumen elevado durante largos periodos.

Voltaje máximo de salida ≤ 150mV
Voltaje característico de banda ancha ≥ 75mV

ATENCIÓN
- No coloque ninguna fuente de calor, como por ejemplo una vela encendida, sobre el aparato o cerca de él.
- Utilice este aparato en lugares con climas templados.
- No exponga el aparato a salpicaduras o a la humedad.
- No coloque objetos que contengan líquido, como un jarrón, encima del aparato.
- Las pequeñas partes incluidas con este producto pueden suponer un riesgo de asfixia. Este producto no ha sido pensado para que los usen niños pequeños, así que deberá mantenerlo alejado de niños menores de 3 años.
- No lo use durante la conducción. El uso de los auriculares durante la conducción de un vehículo no está recomendado, e incluso es ilegal en algu nas áreas geográficas.
- Un nivel de volumen demasiado elevado puede provocar una pérdida auditiva.
- La temperatura ambiente máxima de funcionamiento del aparato es de 35 °C.

Si en un futuro desea deshacerse de este aparato, recuerde que los productos eléctricos no deben tirarse junto a los desechos domésticos. Deposítelo en centros de reciclaje adecuados. Póngase en contacto con las autoridades locales o con el vendedor del producto para obtener más información al respecto. (Directiva sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France
contact@muse-europe.com

IT CUFFIE STEREO

CUFFIE
- Trasduttori magnetici ad elevate prestazioni in neodimio da 30 mm, per una potente riproduzione dei bassi.
- Fascia regolabile, per il massimo del confort.
- Spinotto stereo da 3,5 mm placcato oro.

ACCESSORIO



Adattatore audio USB-C da 3,5mm x1

SCHEDA TECNICA

Impedenza	32Ω
Risposta in frequenza	20-20KHz
Sensibilità	96±3dB
Lunghezza cavo	1.2m
Peso	60g

Per prevenire possibili danni all'apparato uditivo,non ascoltare la radio con il volume alto per un lungo periodo.

Tensione massima di uscita ≤ 150mV
Caratteristiche voltaggio banda larga ≥ 75mV

ATTENZIONE
- Non collocate nessuna fonte di calore, come una candela accesa, sopra o nei pressi dell'apparecchio.
- Utilizzate l'apparecchio in ambienti temperati.
- Non esponete l'apparecchio all'acqua o all'umidità.
- Non collocate nessun recipiente contenente liquidi, come ad esempio un vaso, nelle vicinanze dell'apparecchio.
- Questo prodotto include piccoli componenti che potrebbero essere accidentalmente inghiottite . Questo prodotto non è pensato per esere usato da bambini piccoli e dovrebbe essere tenuto lontano da bambini di età inferiore ai 3 anni.
- Non usare durante la guida. L'uso delle cuffie durante la guida di un veicolo è altamenre sconsigliato ed in alcuni paesi è illegale.
- L'ascolto dell' apparecchio ad un volume troppo elevato può causare una perdita di udito.
- La temperatura ambiente operativa massima dell'apparecchio è di 35°C

Se in futuro volete sbarazzarvi di questo apparecchio, ricordate che le apparecchiature elettroniche non devono essere gettate insieme ai rifiuti domestici. Informatevi per sapere dove si trova il centro di riciclaggio più vicino. Per ulteriori dettagli, rivolgetevi alle autorità locali o al vostro rivenditore. (Direttiva sui rifiuti delle apparecchiature elettriche ed elettroniche).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France
contact@muse-europe.com

NL STEREO HOOFDTELEFOON

KOPTELEFOON
- Magnetische transductoren van hoge kwaliteit en 30mm neodymium voor lage bassen.
- Regelbare boog voor maximaal comfort.
- Contact 3,5mm verguld.

TOEBEHOREN



Audio-adapter USB-C naar 3,5mm x1

TECHNISCHE EIGENSCHAPPEN

Impedantie	32Ω
Antwoord bij frequentie	20-20KHz
Gevoeligheid	96±3dB
Lengte kabel	1.2m
Gewicht	60g

Luister niet voor lange perioden op hoog volume om mogelijke gehoorschade te voorkomen.

Maximale uitgangsspanning ≤ 150mV
Breedband-karakteristieke spanning ≥ 75mV

OPGEPAST
- Plaats geen warmtebron, zoals een brandende kaars, op of in de buurt van het toestel.
- Gebruik dit toestel bij een gematigd klimaat.
- Stel het toestel niet bloot aan waterspatten of vochtigheid.
- Plaats geen voorwerpen met vloeistof, zoals een vaas, op of in de buurt van het toestel.
- De kleine onderdelen die zijn meegeleverd met dit product kunnen een verstikkingsgevaar vormen. Het product is niet bedoeld voor gebruik door kleine kind eren en moet uit de buurt worden gehouden van kinderen jonger dan 3 jaar.
- Gebruik het product niet tijdens het rijden. Het gebruik van een oortelefoon tijdens het besturen van een voertuig wordt niet aanbevolen en is verboden in bepaalde regio's.
- Een te hoog geluidsniveau kan leiden tot gehoorverlies.
- De maximale omgevingstemperatuur waaraan het apparaat mag worden blootgesteld is 35°C.

Indien u dit toestel in de toekomst wilt weggooien, denk er dan aan om het te recycleren via een inzamelpunt voor elektrische huishoudapparaten. Informeer naar het dichtstbijzijnde recyclagecentrum. Voor meer informatie wendt u zich tot de lokale overheden of uw verdeler (richtlijn met betrekking tot Afval afkomstig van elektrische en elektronische apparaten).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France
contact@muse-europe.com

M-206CF/IB/V0